

# Juliana Sosa

Kleinfeldstrasse 2, 81549 München  
+491625207859 | juliana.sjanud@gmail.com

## PROFILE

Committed to any type of task involving the use and analysis of languages, especially English and Spanish. Dedicated teacher and translator. Especially interested in applied and cognitive linguistics: discourse analysis and lexicalization patterns in Romance and Germanic languages. Keenly interested in researching how 'conventions' are reflected on, affect, and shape the linguistic system.

## EDUCATION

---

2022 **Master of ARTS, English Studies, GPA 1,36**

*Ludwig-Maximilians-Universität, München*

Major in Linguistics.

2022 **M.A. Thesis, GPA 1.0 "The Role of Inserted Expressions in the President's Posts"**

2009 **Traductora Pública Nacional de Inglés**

2016 *Facultad de Lenguas, Universidad Nacional de Córdoba, Argentina*

Translator English-Spanish, Spanish-English. Comprehensive study plan with major in English Linguistics. Core and specialized subjects applied to both English and Spanish: Language, Philosophical Studies, Linguistics, Grammar, Contrastive Grammar, Phonetics and Phonology, Translation (legal, commercial, technical, literary, scientific, journalistic), Literary Studies, Culture and Civilization of the English Speaking Countries.

## WORK EXPERIENCE

---

Sep 2022 **Content Creator** *Fyrfeed GmbH*

- Creating social media content such as posts for LinkedIn and blogs for clients about the following topics: cloud security, implementation of ISO 27001, software and hardware solutions for ID management.

Sep 2019 **Spanish Language and Literature teacher** *Jules Verne Campus, Munich*

Jul 2020

- Teaching language skills to students of intermediate and advanced level of Spanish at the grammar school
- Adaptation of the bibliography for a class of international students
- Creation of interactive activities to practice reading comprehension, grammar and writing skills

Dec 2018- **Pedagogical guide** *Jules Verne Campus, Munich*

Jul 2020

- Educator at the Hort and grammar school
- Preparation of extra-curricular activities for students at primary school
- Supervision of the Learning Studio at the grammar school: guiding students with assignments such as reading comprehension activities, translation from German into English or their mother tongues, marking writing productions

Mar 2017 **English teacher** *Colegio Luis Manuel Robles, Córdoba, Argentina*

Jul 2017

- English teacher in early education (Kindergarten) and secondary school (1st, 2nd, 5th, and 6th grade)
- Technical English teacher to students in 7<sup>th</sup> grade.

- Mar 2015     **English teacher** *Network English Institute*, Totoral, Córdoba, Argentina
- Dec 2016     · General English teaching to students of elementary, intermediate, and advanced levels.  
· Preparation for Cambridge exams for students of advanced levels.  
· Preparation of extracurricular activities such as games for kids, decorations, and crafts.
- Apr 2015     **Business English Teacher** *Passport Idiomas*, Córdoba, Argentina
- Oct 2015     · Business English teaching to employees of elementary and intermediate levels at Klöckner Pentaplast.

## **CERTIFICATES AND AWARDS**

---

- Dec 2018     Workshop **Language in Mind and Brain**, München
- May 2016     Workshop **Cambridge Day** (preparation for Cambridge exams) Academia Argüello, Córdoba, Argentina
- Dec 2016     **Goethe Zertifikat A1 Grade 92/100 (Sehr Gut)** Córdoba, Argentina
- Mar 2014     **Curso de Lecto-comprensión en portugués** (Reading-comprehension skills course Portuguese)  
*Facultad de Lenguas, Córdoba, Argentina*
- Jul 2011     **Summer Cultural Course** *Wheeling Jesuit University*, West Virginia
- Dec 2008     **Alumna Tutora** (English Tutor at secondary school, Award) IPEM N°74, Totoral, Argentina
- May 2005     **Concurso de cuentos** (best story at secondary school, Award) IPEM N° 74, Totoral, Argentina
- May 2005     **Concurso obra de teatro del Quijote** (best theater play from the book El Quijote, Award),

## **REFERENCES**

---

- Work                             Letter of Reference by Dr. Kerrie Elston-Guetler, Jules Verne Campus